

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

()	:	-
()	:	-
() "	"	-
()	:	-
()	:	-
:		-
()	:	-
		-

"Barid Huqouq Al- Tifl"(Arabic CRINMAIL No.2) Contents

- DIGITAL DIVIDE: Children's Rights at the World Summit on the Information Society [news]
- JUVENILE JUSTICE: Bethlehem International Conference Report [publication]
- MOROCCO; State and Alternative reports
- MIDDLE EAST: Youth Perceptions about Guns and Community Security [publication]
- CHILD PARTICIPATION: UNICEF Youth Voice Project [website]
- OPTIONAL PROTOCOL ON THE SALE OF CHILDREN: Reporting Guide for NGOs [publication]
- FEMALE GENITAL MUTILATION; International Day of Zero Tolerance [news]
- Feedback from readers

CRIN

*

The CRINMAIL is an electronic mailing list of the Child Rights Information Network (CRIN). This Arabic edition is published by ARC; The Arab Resource Collective. CRIN and ARC do not accredit, validate or substantiate any information posted by members to the CRINMAIL. The validity and accuracy of any information is the responsibility of the originator. To subscribe to the English list, go to <http://www.crin.org/email/subscribe.asp> . If you do not wish to continue receiving this Arabic email service, then send an email to cri@mawared.org . All original material can be viewed on CRIN's website at <http://www.crin.org/email/index.asp> .

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

() : - /

"أوقفوا دعارة" Child Helpline International "

الأطفال، واستخدامهم في مواد إباحية ، والاتجار بالأطفال لأغراض جنسية " End Child
Prostitution, Child Pornography and Trafficking of Children for Sexual Purposes"
(q) (ECPAT)
. ()

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

q

Shaheen Hoosenally, Advocacy Co-ordinator
Child Helpline International (CHI)
Prinsengracht 468, 1017 KG Amsterdam, Netherlands
Tel: + 31 (0) 20 528 96 25; Fax: + 31 (0) 20 638 76 55
Email: Shaheen@childhelplineinternational.org
Website: <http://www.childhelplineinternational.org>

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=6225>

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

:

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=6902>

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=6570>

:

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7032>

()

:

/

"

-

"

/

/

Defence for Children International / Palestine
Jamal Abdel Nasser Street, Near Shepherds Hotel
Cinema Neighbourhood, Bethlehem, Palestine
Tel: + 972 2 275 1996; Fax: + 972 2 275 1997
Email: Info@dcj-pal.org
Website: <http://www.dci-pal.org>

:

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=6842>

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

() " " -

(CRC/C/OPSA/MAR/1)

/

() البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية .

:

<http://www.ohchr.org/english/bodies/crc/crcs41.htm>

CRIN

:

<http://www.crin.org/CRCnews>

Morocco: <http://www.crin.org/resources/infodetail.asp?ID=7013>

الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية :

http://www.ohchr.org/english/bodies/crc/docs/co/CRC_C_OPSC_MAR_CO_1.pdf

:

Committee on the Rights of the Child

Office of the UN High Commissioner for Human Rights (OHCHR)

8-14 Avenue de la Paix, CH 1211 Geneva 10, Switzerland

Tel: + 41 22 917 9000; Fax: + 41 22 917 9022

Website: <http://www.ohchr.org/english/bodies/crc>

(Alternative Report) : _____

"

"

"Rapport de la section Maroc du Groupe des ONG pour la Convention relative aux droits de l'enfant"

Foundation Terre des Hommes - Lausanne - " "

En Budron C8, CH-1052 Le Mont-sur-Lausanne, Switzerland

Tel: + 41 (0)21 654 66 66; Fax: + 41 (0)21 654 66 77

Web: <http://www.tdh.ch>

Report: <http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=6715> [Français]

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

() :

The Middle)

" (East North Africa Network on Small Arms (MENAANSA)

"

"

" :

/

/

,

.

.

,

.

.

.

.

.

.

.

)

.(

" " *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

" (MENAANSA)

"

)

(

:

Middle East North Africa Network on Small Arms
Regional Secretariat, PO Box 830758, Amman 11822, Jordan
Tel/ Fax: +962 (0) 6 5656837/9
Email: <<mailto:menaansa@cyberia.jo>>menaansa@cyberia.jo
Website: <<http://www.mena-small-arms.org/>><http://www.mena-small-arms.org>

"

MENAANSA

"

Public Perceptions about Small Arms and Light Weapons and Community Security in the Middle East

:

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7412&flag=report>

Small Arms and Security Community Perceptions in North Gaza, researched by Al Mezan Centre for Human Rights.

" " *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

() :

.<http://www.unicef.org.uk/youthvoice>

/

.

.

:

-

-

-

" "

"

-

(!) "

.

:

Hannah Wright, UNICEF Youth Voice Web Editor

Email: hannahw@unicef.org.uk

<http://www.unicef.org.uk/youthvoice> :

:

"

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال واستغلال الأطفال في البغاء
وفي المواد الإباحية ."

بيع الأطفال واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية

Bruno Romazzotti
Focal Point on Sexual Exploitation, Violence and Abuse
NGO Group for the Convention on the Rights of the Child
1, rue de Varembé, 1202 Geneva, Switzerland
Tel: +41 22 740 47 30; Fax: +41 740 11 45
Email: bromazzotti@bluewin.ch
Website: <http://www.againstsexualexploitation.org>

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7339>

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

() :
- (/)
/

Female Genital Mutilation/Cutting (FGM/C)

/

" :
" : "

"

/

/

/

/

" *CRIN

<http://www.mawared.org/arabic/?q=node/348>

. /
- /]
//

/. [
./ (
:)

:
<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7103&flag=news>

:
<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7108&flag=report>

:
<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7109&flag=event>

:

<http://www.childrenandviolence.org>

CRIN

:
<http://www.crin.org/email/index.asp>

/ /

:

"Changing a Harmful Social convention: Female Genital Mutilation and Cutting" at:

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=6737&flag=report>

"Female Genital Mutilation and Cutting: A Statistical Consideration" at:

<http://www.crin.org/resources/infoDetail.asp?ID=7104&flag=report>

من القراء:

١- "هل توجد نسخة باللغة الانجليزية ان وجدت نرجو ايضا ارسلها عموما فكرة جيدة تربطنا وتوفر معلومات اكثر حول حقوق الطفل وعن اهم الاحداث الجارية"
← أنظر: www.crin.org

٢- " أن تشمل المؤتمرات أو الأحداث المخطط وتنفيذها خلال فترة زمنية وليس فقط ما نفذ".
← سنعمل على إدراج ما يتوفر لنا من معلومات في هذا الصدد

٣- "تجنب المواضيع التي ليست ذات صلة مباشرة بحقوق الطفل (الألغام الأرضية على سبيل المثال)"
← جرى التطرق إلى موضوع الألغام الأرضية باعتباره يطال الأطفال ويؤثر على حقهم بالحماية والحياة والبقاء والنماء

٤- "يرجى اضافة موضوعات عن قصص النجاح في البلدان العربية لتكون مرجع لنا في تنفيذ الأنشطة وتكون حافز لهم للقيام بالافضل"
← إن النشرة بشكلها الحالي تضم مقتطفات من النشرة الإلكترونية الصادرة عن شبكة المعلومات حول حقوق الطفل و سنعمل في المستقبل على تطويرها لتشمل أخباراً وقصص نجاح من المنطقة.
للإطلاع حول جديد برامج الطفولة في المنطقة، زوروا موقع ورشة الموارد العربية: www.mawared.org.
أنظر أيضاً نشرة "حقي". يمكن إرسال أخبار للنشر على العنوان: cri@mawared.org

٥- "يرجى ارسال نشرة" معاً" مرفقة في نفس الايميل ان امكن"
← للإطلاع على آخر إصدارات الورشة (نشرة معاً) زوروا موقع الورشة الإلكتروني
٦- "يرجى كتابة عناوين او مواقع اخرى في نفس المجال للرجوع اليها"

٧- "يرجى كتابة عناوين الهيئات المتنوعة في البلدان العربية التي تنفذ برامج حقوق الطفل ونهج من طفل إلى طفل للتواصل و تبادل الخبرات"
← لمعلومات حول برامج حقوق الطفل ونهج من طفل إلى طفل أكتب إلى: cri@mawared.org

لعلولين الهيئات العاملة في الطفولة. أنظر: بوابة المنظمات غير الحكومية العربية www.mengos.net

٨- تنفيذ ورش عمل في الدول العربية لنشر و توحيد المفاهيم في المجال

٩- أن يكون نوع الملف doc أو html وليس pdf أو معه حتى يسهل تبادل أجزاء منه وتوزيعه إلى زملائنا
← سنعمل على إرسال الملف html ويمكن دائماً الحصول على النص من موقع الورشة لتسهيل إستعمال أجزاء منه

١٠- أن يُسمح للنشطاء بإدراج مواضيع والا يتم الإعتماد على الترجمة للمواضيع الأصلية. (راجع ٤ أعلاه)